

DE Ear Pro * Sprühflasse * 20ml / Net 0,68 FL.Oz Hüssigkeit

Packungsbeilage * Informationen für den Anwender.

Bitte lesen Sie die gesamte Packungsbeilage sorgfältig durch, bevor Sie Ear Pro Ohrnspray anwenden. Bewahren Sie diese Packungsbeilage auf. Möglicherweise möchten Sie diese später erneut lesen. Wenn eine der aufgeführten Nebenwirkungen Sie erheblich beeinträchtigt oder Sie Nebenwirkungen bemerken, die nicht in dieser Gebrauchsinformation angegeben sind, beenden Sie die Anwendung und wenden Sie sich an Ihren Arzt oder Apotheker. Bitte informieren Sie uns unter info@earpro.co.

Diese Packungsbeilage beinhaltet:

1. Was ist Ear Pro und wofür wird es angewendet?
2. Zusammensetzung
3. Vorsichtsmaßnahmen: Was müssen Sie vor der Anwendung von Ear Pro beachten?
4. Hinweise: Wie ist Ear Pro anzuwenden?
5. Welche Nebenwirkungen sind möglich?
6. Wie ist Ear Pro aufzubewahren?

1. WAS IST EAR PRO UND WOFÜR WIRD ES ANGEWENDET?

- Ear Pro-Ohrnspray wird angewendet, um zu verhindern, dass Wasser im Gehörgang eingeschlossen wird.
- Ear Pro ist geeignet für Kinder und Erwachsene jeden Alters.
- Eingeschlossenes Wasser im Ohr ist ein sehr häufiges Problem und kann zu folgenden Beschwerden führen: Unwohlsein, Schmerzen, Entzündungen, oder Schwimmer-Ohr.
- Ear Pro erzeugt eine wasserabweisende Beschichtung im Gehörgang und wird auf natürlichem Wege abtransportiert.
- Ear Pro wird häufig von Schwimmern, Familien, Tauchern, Surfern und Leistungssportlern verwendet.
- Ear Pro ist indiziert für die Prävention von Otitis externa bei Säuglingen, Kindern und Erwachsenen jeden Alters.

2. Inhaltsstoffe (INCI):

Paraffinum Liquidum, Origanum Vulgare Leaf Oil

3. WARNHINWEISE: Was müssen Sie vor der Anwendung von Ear Pro beachten?

Verwenden Sie Ear Pro nicht (Gegenanzeigen):

- wenn Sie **allergisch (überempfindlich)** gegen Paraffinöl (Oreganoöl) ö sind.
- wenn Sie **perforierte/verletzte Trommelfelle**- oder eine **Ohreninfektion** haben (z.B. nach **Ohrenoperationen, Paukenröhrchen** etc.).
- wenn Sie **anderweitige Probleme** mit Ihren Ohren haben - wie **Schmerzen, Schwellungen, Ausschläge**.

Sprühen Sie nicht in Augen, Nase oder Mund Wenn Ear Pro in die Augen kommt.

- Achten Sie darauf, dass Sie Ear Pro nicht in die Augen bekommen.
- Wenn dies passiert, spülen Sie das Auge sofort 10 bis 15 Minuten lang mit Wasser. Halten Sie dabei die Augenlider auseinander und vermeiden Sie, dass die Spülflüssigkeit in das andere Auge gelangt.
- Informieren Sie Ihren Arzt oder Apotheker, wenn eine Reizung auftritt.

Schwangerschaft und Stillzeit
Fragen Sie vor der Anwendung Ihren Arzt oder

Apotheker um Rat. Es liegen keine Erfahrungen oder Untersuchungen von der Verwendung von Ear Pro bei Schwangeren oder während der Stillzeit vor. Daher sollte das Produkt im Zweifel nicht angewendet werden.

Jede Ear Pro Flasche sollte immer nur von ein und derselben Person verwendet werden. Sprühen Sie nicht in der Nähe von offenem Feuer.

4. Hinweise: WIE IST EAR PRO ANZUWENDEN?

Verwenden Sie Ear Pro nur in den Ohren. In der Handfläche erwärmen und gut schütteln. Richten Sie die Düse nicht auf sich selbst oder andere Personen.

- Geben Sie jeweils 1 Sprühstoße Ear Pro in jedes Ohr.
- Massieren Sie den Tragus (Außenhaut hinter dem Ohr) sanft, um sicherzustellen, dass sich Ear Pro gleichmäßig im Gehörgang verteilt.
- Wischen Sie eventuelle Reste mit einem Tuch ab
- Nach Gebrauch Hände waschen.
- Verschließen Sie Ihre Ohren nicht mit Watte.
- Verwenden Sie Ear Pro nicht, wenn Sie Medikamente für das Ohr verwenden.
- **Wiederholen Sie die Anwendung nach 2 Stunden** Aufenthalt im Wasser.
- Geben Sie nach Gebrauch die Flasche in den Karton zurück.

5. MÖGLICHE NEBENWIRKUNGEN

Es sind keine Nebenwirkungen bekannt, wenn das Produkt gemäß der Gebrauchsanleitung nur äußerlich angewendet wird. Falls das Produkt verschluckt wird können Nebenwirkungen auftreten und ein Arzt sollte aufgesucht werden.

Beenden Sie die Verwendung dieses Produkts und informieren Sie Ihren Arzt oder Apotheker, wenn Sie Nebenwirkungen bemerken, die nicht in dieser Gebrauchsinformation angegeben sind.

6. WIE IST EAR PRO AUFZUBEWAHREN?

- Außer Reichweite von Kindern aufbewahren.
- Nicht nach dem auf der Flasche und dem Umkarton angegebenen Verfallsdatum verwenden. Das Verfallsdatum bezieht sich auf den letzten Tag des Monats.
- Verwenden Sie das Produkt nach dem Öffnen nicht länger als 6 Monate.
- Nicht über 45°C / 113°F lagern.
- Bewahren Sie die Flasche aufrecht im Umkarton auf, um ein Auslaufen zu vermeiden.

Melden Sie alle schwerwiegenden Vorfälle dem Hersteller (info@earpro.co) und Ihrer örtlichen zuständigen Behörde für Medizinprodukte.

Fragen oder Kommentare:

www.earpro.co

Hersteller:
LiquidPro Ltd
166 Old Bakery Street
Valletta VLT1455 Malta

Dieses Merkblatt wurde zuletzt im May 2025 V1.2 überarbeitet.

Ear Pro ist eine eingetragene Marke von LiquidPro Ltd.

GR Ear Pro * Μπουκιά ψεκασμού * 20ml / Net 0,68 FL.Oz. καθαρό υγρό

Εισαγωγή πακέτου * Πληροφορίες για τον χρήστη **Διαβάστε ολόκληρο το πακέτο συσκευασίας πριν από τη χρήση του Ear Pro Waterproofing Ear Spray.** Διατηρήστε αυτό το ένθετο συσκευασίας. Ίσως χρειαστεί να το ανατρέξετε ξανά. Εάν κάποια ανεπιθύμητη ενέργεια γίνει κατά τη διάρκεια ή αν παρατηρήσετε κάποια ανεπιθύμητη ενέργεια που δεν αναφέρεται στο παρόν φύλλο οδηγιών, σταματήστε τη χρήση και συμβουλευτείτε το γιατρό σας. Παρακαλούμε επικοινωνήστε μαζί μας στο info@earpro.co

- Σε αυτό το πακέτο εισαγάγετε:
1. 1 τιάνα το Ear Pro και ο 1 χρησιμοποιείτε 1. 2. Συστατικά
 3. Προειδοποιήσεις: Πριν χρησιμοποιήσετε το Ear Pro
 4. Οδηγίες: Πώς να χρησιμοποιήσετε το Ear Pro
 5. Πόσιβες παρενέργειες
 6. Πώς να φυλάσσετε το Ear Pro

1. ΤΙ ΕΝΑΙ ΤΟ EAR PRO ΚΑΙ ΠΟΙΑ ΕΝΑΙ Η ΧΡΗΣΗ ΤΟΥ?

- Το αὐτὶ ψεκασμοῦ Ear Pro χρησιμοποιείται για να αποτρέψει την παγίδευση νερού στο αὐτί.
- Το Ear Pro είναι καταλληλό για χρήση από **παιδιά και ενήλικες** όλων των ηλικιών.
- Το περιεχόμενο νερό στο αὐτί είναι ένα πολύ κοινό πρόβλημα και μπορεί να προκαλέσει προβλήματα όπως: δυσφορία, πόνος, φλεγμονή, κολυμβήτες στο αὐτί.
- Το Ear Pro δημιουργεί μια **υδατοαπωθητική** επίστρωση και αφήνει το κανάλι του αὐτιού φυσικά.
- Το Ear Pro χρησιμοποιείται ευρέως από **κολυμβητές, οικογενείς, δύτες, σέρφερ και ανταγωνιστικούς αθλητές.**

2. Συστατικά:

Τα **συστατικά του Ear Pro είναι:** παραφινέλαιο ιατρικής ποιότητας και λάδι ρίγανης.

3. ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ: Πριν χρησιμοποιήσετε το Ear Pro

Μην χρησιμοποιείτε το Ear Pro:

- σε περίπτωση **αλλεργίας (υπερευαισθησίας)** παραφινέλαιο και λάδι ρίγανης.
- εάν έχετε **διάτρητο τύμπανο στο αὐτί ή λοιμώξη στο αὐτί (π.χ. μετά από χειρουργική επέμβαση στο αὐτί, σωληνικές περιαύριου)**
- εάν υπάρχει κάτι άλλο λάθος στο αὐτί σας - όπως **πόνος, πρήξιμο, εκκρίσεις**

Αποφύγετε τον ψεκασμό στα μάτια, τη μύτη ή το στόμα

Εάν το Ear Pro μπαίνει στα μάτια

- Προσέξτε να αποφύγετε το Ear Pro στα μάτια σας.
- Εάν συμβεί κάτι τέτοιο, ξεπλύνετε αμέσως το μάτι με νερό για 10 έως 15 λεπτά, κρατώντας τα βλέφαρα μακριά και αποφύγετε το ξεπλύσιμο υγρού στο άλλο μάτι.
- Ενημερώστε το γιατρό ή το φαρμακοποιό σας εάν ο ερεθισμός επιμένει.

Εγκυμοσύνη και θηλασμός
Ζητήστε τη συμβουλή του γιατρού ή του φαρμακοποιού σας προτού το χρησιμοποιήσετε. Δεν υπάρχει εμπειρία ή έρευνα σχετικά με τη χρήση του Ear Pro σε έγκυες ή θηλάζουσες γυναίκες. Επομένως, το προϊόν δεν πρέπει να χρησιμοποιείται σε περίπτωση αμφιβολίας.

To Ear Pro προορίζεται μόνο για χρήση από ένα άτομο, μην το κοινοποιείτε. Μην ψεκάζετε κοντά σε γυνήι φλόγα.

4. Οδηγίες: ΠΩΣ ΝΑ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΗΣΕΤΕ το Ear Pro;

Χρησιμοποιήστε το Ear Pro μόνο στα αὐτιά. Ζεσάστε στην παλάμη του χεριού, ανακινήστε καλά. Μην στρέψετε το ακροφύσιο στον εαυτό σας ή σε κανέναν άλλο.

- Προσέξτε 1 σπρέι Ear Pro σε κάθε αὐτί
- Τρίψτε απαλά το τραύμα (εξωτερικό δέριμα) για να βεβαιωθείτε ότι το κανάλι είναι επικαλυμμένο.
- Στη συνέχεια, ακουσίστε τυχόν πλόνισμα με έναν ιατρό.
- Πλύνετε το χέρι μετά τη χρήση.
- **Μην "δουδέστε"** το αὐτί με γυαλόρ βαμβάκι.
- **Ενημερώστε ξανά μετά από 2 ώρες** εκθέσης σε νερό
- Να επιστρέψετε πάντα τη φιάλη στο κουτί μετά τη χρήση.

5. ΠΩΘΑΝΕΣ ΑΝΕΠΙΘΥΜΗΤΕΣ ΕΝΕΡΓΕΙΕΣ

Δεν είναι γνωστές παρενέργειες εάν το προϊόν χρησιμοποιείται τοπικά μόνο σύμφωνα με τις οδηγίες χρήσης. Σε περίπτωση κατάρσσης παρενέργειας και θα πρέπει να συμβουλευτείτε γιατρό.

Σταματήστε να χρησιμοποιείτε αυτό το προϊόν και ενημερώστε το γιατρό ή το φαρμακοποιό σας εάν παρατηρήσετε κάποια ανεπιθύμητη ενέργεια που δεν αναφέρεται στο παρόν φύλλο οδηγιών χρήσης.

6. ΠΩΣ ΝΑ ΦΥΛΑΣΣΕΤΑΙ το Ear Pro;

- Να φυλάσσεται σε θέση την οποία δεν βλέπουν και δεν προσεγγίζουν τα παιδιά.
- ΗΜην το χρησιμοποιείτε μετά την ημερομηνία λήξης που αναγράφεται στο μπουκάλι και στο κουτί. Η ημερομηνία λήξης αναφέρεται στην τελευταία ημέρα του μήνα.
- Μόλις ανοίξει, μην φυλάσσετε τη φιάλη για περισσότερο από 6 μήνες.
- Μην φυλάσσετε σε θερμοκρασία μεγαλύτερη των 45°C / 113°F.
- Αποθηκεύστε τη φιάλη σε όρθια θέση στο εξωτερικό κουτί για να αποφύγετε τη διαρροή.

Ερωτήσεις ή σχόλια:

www.earpro.co

Κατασκευαστής:
LiquidPro Ltd
166 Old Bakery Street
Valletta VLT1455 Malta

Αναθ. Σεπτέμβριος 05/2021 V1.1

To Ear Pro είναι σήμα κατατεθέν της LiquidPro Ltd.

IT Ear Pro * Spray * 20 ml / Net 0.68 FL.Oz.

Foglio illustrativo * Informazioni per l'utente **Si prega di leggere attentamente il foglietto illustrativo prima di usare Ear Pro Spray Auricolare Idrorepellente.** Conservi questo foglio. Potrebbe essere necessario leggerlo di nuovo. Se uno qualsiasi degli effetti indesiderati si aggrava, o se si notano effetti collaterali non elencati in questo foglio, cessare l'uso e consultare il medico. Vi preghiamo di contattarci scrivendo a : info@earpro.co

- Contenuto del foglio illustrativo:
1. Cos'è e a cosa serve Ear Pro?
 2. Ingredienti
 3. Avvertenze: Prima di utilizzare Ear Pro
 4. Istruzioni: Come usare Ear Pro?
 5. Possibili effetti collaterali
 6. Come conservare Ear Pro

1. COS'È E A COSA SERVE Ear Pro?

- Lo spray auricolare Ear Pro viene utilizzato per prevenire l'intrappolamento di acqua nel condotto uditivo.
- Ear Pro è adatto per l'uso in bambini e adulti di tutte le età.
- L'acqua appollata nell'orecchio è un problema abbastanza comune e può causare problemi quali: disagio, dolore, infiammazione, orecchio del nuotatore.

Ear Pro crea un rivestimento idrorepellente che si elimina naturalmente.

Ear Pro è ampiamente utilizzato da **nuotatori, famiglie, subacquei, surfisti e atleti competitivi.**

2. Ingredienti:

Olio di paraffina raffinato e olio di origano.

3. AVVERTENZE: Prima di utilizzare Ear Pro Non usare Ear Pro:

- se si è **allergici (ipersensibili)** all'olio di paraffina o all'olio di origano
- se si ha un **timpagno perforato o un'infezione all'orecchio (ad esempio dopo un intervento chirurgico a orecchio, tube di Eustachio)**
- se c'è qualcosa di sospetto nell'orecchio - come **dolore, gonfiore, essudato.**

Evitare il contatto dello spray con occhi, naso o bocca

Se Ear Pro entra in contatto con gli occhi

- Fare attenzione ad evitare che Ear Pro entri in contatto con gli occhi.
- Se ciò accade, sciacquare immediatamente l'occhio interessato con acqua per 10-15 minuti, tenendo le palpebre aperte ed evitando che il liquido di risciacquo entri nell'altro occhio.
- Informi il medico o il farmacista se l'irritazione persiste.

Gravidanza e allattamento

Chiedi consiglio al medico o al farmacista prima di usarlo. Il prodotto non è stato testato su donne in gravidanza o in allattamento. Pertanto, si sconsiglia l'utilizzo in caso di dubbio.

Ear Pro è per uso personale, non utilizzare

in condivisione con altre persone.

Non utilizzare lo spray in presenza di fiamme libere.

4. Istruzioni: COME USARE Ear Pro?

Applicare Ear Pro esclusivamente nelle orecchie.

Riscaldare per qualche secondo il flacone Ear Pro nel palmo della mano, agitare bene. Non dirigere l'ergatore verso sé stessi o verso altre persone.

- Aggiungere 1 spruzzi di Ear Pro su ciascun orecchio.
- Strofinare delicatamente la cute (pelle esterna) per assicurarsi che il condotto uditivo sia rivestito.
- Quindi eliminare eventuali eccedenze con un fazzoletto.
- Lavarsi le mani dopo l'uso.
- **Dopo l'applicazione** non occludere le orecchie con cotone idrofilo.
- **Ripetere l'applicazione dopo 2 ore** di esposizione all'acqua.
- Rstituire sempre il flacone al cartone dopo l'uso.

5. POSSIBILI EFFETTI COLLATERALI

Non sono noti effetti collaterali se il prodotto è usato topicamente rispettando le istruzioni per l'uso.

Non ingerire

Se si verificano effetti collaterali consultare un medico.

In caso di effetti indesiderati non menzionati nel foglietto illustrativo si consiglia di interrompere l'uso del prodotto e di rivolgersi al medico o al farmacista.

6. COME CONSERVARE Ear Pro?

- Tenere fuori dalla portata e dalla vista dei bambini.
- Non usare dopo la data di scadenza indicata sul flacone e sul cartone. La data di scadenza si riferisce all'ultimo giorno di quel mese.
- Una volta aperto, non tenere il flacone per più di 6 mesi.
- Non conservare a temperatura superiore ai 45°C / 113°F.
- Conservare il flacone in posizione verticale nell'imballaggio esterno per evitare fuoriuscite.

Per domande o commenti: www.earpro.co

Produttore:
LiquidPro Ltd
166 Old Bakery Street
Valletta VLT1455 Malta

Questo foglio illustrativo è stato aggiornato il mese di Aprile 2025

Ear Pro è un marchio registrato di LiquidPro Ltd.

ES Ear Pro * Spray * 20 ml / Net 0.68 FL.Oz. de líquido transparente

Prospecto * Información para el usuario **Lea todo este prospecto detenidamente antes de usar Ear Pro spray para los oídos.** Conserve este prospecto. Puede necesitarlo después. Si alguno de los efectos adversos se agrava, o si nota cualquier efecto adverso no mencionado en este prospecto, deje de usarlo inmediatamente y consulte a su médico. Por favor contáctenos a info@earpro.co

- En este prospecto:
1. Qué es Ear Pro y para qué se utiliza
 2. Ingredientes Activos
 3. Advertencias: Antes de usar Ear Pro
 4. Instrucciones: Cómo usar Ear Pro
 5. Posibles efectos adversos
 6. Cómo almacenar Ear Pro

1. QUÉ ES EAR PRO Y PARA QUÉ SE UTILIZA

- El spray para los oídos Ear Pro se usa para **evitar que el agua quede atrapada en el canal auditivo.**
- Ear Pro es adecuado para el uso en **niños y adultos de todas las edades.**
- El agua atrapada en el oído es un problema bastante común y puede causar problemas como: malestar, dolor, inflamación, oído de nadadores
- Ear Pro **crea una barrera resistente al agua** y abandona el canal auditivo de forma natural.
- Ear Pro es ampliamente utilizado por **nadadores, familias, buceadores, surfistas y atletas competitivos**

2. Ingredientes activos en Ear Pro
Solución a base de Aceite refinado de parafina y aceite de orégano.

Ingredientes activos en Ear Pro
Solución a base de Aceite refinado de parafina y aceite de orégano.

3. ADVERTENCIAS ANTES DE USAR Ear Pro

No utilice Ear Pro:

- si usted es **alérgico (hipersensible)** al aceite de parafina u orégano refinados.
- si tiene un **timpano perforado o una infección en el oído (p. ej. Después de una cirugía de oído, tubos de ventilación)**
- si hay algún problema con su oído, como **dolor, hinchazón, secreción.**

Se debe evitar el Spray en los ojos, nariz o boca. **Si Ear Pro se mete en los ojos.**

- Tenga cuidado para evitar que Ear Pro entre en sus ojos.
- Si esto sucede, enjuague el ojo inmediatamente con agua durante 10 a 15 minutos, manteniendo los párpados separados o abiertos y evitando que el líquido de enjuague se meta en el otro ojo.
- Informe a su médico o farmacéutico si la irritación persiste.

Embarazo y lactancia
Consulte a su médico o farmacéutico antes de usarlo. No hay experiencia o investigación sobre el uso de Ear Pro en mujeres embarazadas o en periodo de lactancia. Por lo tanto, el producto no debe utilizarse en caso de duda.

Ear Pro es para uso individual. No compartir. No aplicar el Ear Pro Spray en llamas desnudas.

4. CÓMO USAR Ear Pro

Solo use Ear Pro en los oídos.
Calentar en la palma de la mano, agitar bien

antes de su uso, aguar la boquilla del spray lejos de usted o cualquier otra persona.

- Apriete suavemente el pulsador 1 vez en el oído.
- Masajeje suavemente el trago (piel exterior del oído) para asegurarse de que el canal esté cubierto.
- Luego limpie cualquier exceso con un pañuelo.
- Lávase las manos después del uso.
- **No "cubra o tape"** los oídos con algodón hidrófilo.
- **Repetir después de 2 horas** de exposición al agua.
- Siempre vuelva a colocar el aplicador después de cada uso en su caja.

5. POSIBLES EFECTOS ADVERSOS

No se conocen efectos adversos si el producto solo se aplica externamente de acuerdo con las instrucciones de uso. Si se ingiere el producto, podrían producirse efectos adversos, por lo tanto, se debería consultar a un médico.

Deje de usar este producto e informe a su médico o farmacéutico si observa cualquier efecto secundario no mencionado en este prospecto.

6. COMO CONSERVAR Ear Pro

- Mantener fuera del alcance y de la vista de los niños.
- No utilice después de la fecha de caducidad que se muestra en el aplicador y en la caja. La fecha de vencimiento se refiere al último día de ese mes.
- Una vez abierto, no mantenga el aplicador a por más de 6 meses.
- No almacenar por encima de 45°C / 113°F.
- Almacene el aplicador en posición vertical en la caja para evitar derrames.

Dudas o comentarios www.earpro.co

Fabricante:
LiquidPro Ltd.
166 Old Bakery Street
Valletta VLT1455 Malta

Este prospecto fue revisado por última vez en 05/2021 V1.1.

Ear Pro es una marca registrada de LiquidPro LTD.

NL Ear Pro * Spray * 20ml / Netto 0,68 FL.Oz. heldere vloeistof

Invoegen van de verpakking * Informatie voor de gebruiker **Lees de gehele bijsluiter voor gebruik van Ear Pro Waterproofing Ear Spray.** Bewaar deze bijsluiter. Het kan zijn dat u er nog eens naar moet verwijzen. Als een van de bijwerkingen ernstig wordt, of als u een bijwerking opmerkt die niet in deze bijsluiter is vermeld, staak dan het gebruik en raadpleeg uw arts. Neem contact met ons op via info@earpro.co

- In deze bijsluiter:
1. Wat is Ear Pro en waarvoor wordt het gebruikt?
 2. Ingrediënten
 3. Waarschuwingen: Voordat u Ear Pro gebruikt
 4. Routebeschrijving: Hoe gebruik je Ear Pro?
 5. Mogelijke bijwerkingen
 6. Hoe kan ik Ear Pro opslaan?

1. WAT IS EAR PRO EN WAT IS HET GEBRUIKT VOOR?

- Ear Pro oorspray wordt gebruikt om te voorkomen dat er water in de gehoorgang terechtkomt.
- Ear Pro wordt gebruikt door kinderen en volwassenen van alle leeftijden.
- Vaststeldt water in het oor is een veelvoorkomend probleem en kan problemen veroorzaken zoals: ongemak, pijn, ontsteking, zwemmers oor.
- Ear Pro zorgt voor een **waterafstotende coating** en laat de gehoorgang op natuurlijke wijze achter.
- EarPro wordt veel gebruikt door zwemmers, gezinnen, duikers, surfers en wedstrijdsporters.

2. Ingrediënten:

De ingrediënten in Ear Pro zijn: paraffineolie van medische kwaliteit en oreganolie.

3. WAARSCHUWINGEN: Voor gebruik van Ear Pro

- **als u allergisch (overgevoelig)** bent voor paraffineolie of oreganolie
- als u een gepeperoorde trommelvliesontsteking of oorontsteking heeft (bijv. na een oorgenearte, beademingsbuisje)
- als er nog iets anders mis is met je oor - zoals pijn, zwelling, ontleding
- Vermijd sproeien in de ogen, neus of mond
- Als Ear Pro in de ogen komt
- Zorg ervoor dat je Ear Pro niet in je ogen krijgt.
- Als dat gebeurt, spoel het oog dan onmiddellijk met water gedurende 10 tot 15 minuten, waarbij u de oogleden uit elkaar houdt en vermijdt dat de spoelvloeistof in het andere oog terechtkomt.
- Vertel uw arts of apotheker als de irritatie aanhoudt.
- Zwangerschap en borstvoeding
- Vraag uw arts of apotheker om advies voordat u het gebruikt. Er is geen ervaring of onderzoek naar het gebruik van Ear Pro bij zwangere vrouwen of vrouwen die borstvoeding geven. Daarom moet het product in geval van twijfel niet worden gebruikt.niet worden gebruikt.

Ear Pro is **alleen** voor gebruik door één persoon, niet delen.
Spuit niet in de buurt van open vuur.

4. Gebruiksaanwijzing: HOE GEBRUIKEN Ear Pro?

Gebruik Ear Pro alleen in de oren. Warm in de handpalm, goed schudden. Richt het mondstuk niet op jezelf of op iemand anders.

- Voeg 1 spray Ear Pro toe aan elk oor
- Wrijf zachtjes over de tragus (buitenste huid) om er zeker van te zijn dat het kanaal gecooit is.
- Veeg vervolgens het overschot weg met een tissue.
- Was de handen na gebruik.
- De oren niet "dichttoppen" met losse watten.
- Opnieuw aanbrengen na 2 uur blootstelling aan water.
- Breng de fles na gebruik altijd terug in de doos.

5. MOGELIJKE BIJWERKINGEN

Er zijn geen bijwerkingen bekend als het product alleen plaatselijk wordt gebruikt volgens de gebruiksaanwijzing. Indien ingeslikte bijwerkingen kunnen optreden en u dient een arts te raadplegen. Stop met het gebruik van dit product en vertel uw arts of apotheker als u bijwerkingen opmerkt die niet in deze bijsluiter zijn vermeld.

6. Hoe moet ik Ear Pro opslaan?

- Buiten het bereik en zicht van kinderen houden.
 - Niet gebruiken na de vervaldatum die op het flesje en de doos staat vermeld. De houdbaarheidsdatum verwijst naar de laatste dag van die maand.
 - Eenmaal geopend, het flesje niet langer dan 6 maanden bewaren.
 - Niet bewaren boven 45°C / 113°F.
 - Bewaar de fles rechtopstaand in de verpakking om morsen te voorkomen.
- Vragen of opmerkingen: www.earpro.co

Fabrikant: LiquidPro Ltd
166 Oude Bakkerijstraat
Valletta VLT1455 Malta

Kz: 05/2021 V1.1

Ear Pro is een geregistreerd handelsmerk van LiquidPro Ltd.

HU Ear Pro * fúlspray * 20ml / Net 0.68 FL.Oz. tiszta folyadék

Betegtájékoztató * Információ a felhasználóknak
Kérjük, figyelmen kívül ne hagyja a beteg-tájékoztatót, mielőtt az Ear Pro fúlspray-t használná.

Tartsa meg a beteg-tájékoztatót, később szüksége lehet rá. Ha bármely mellékhatás súlyosra válik, vagy ha a beteg-tájékoztatóban felsorolt mellékhatásokon kívül egyéb tünetet észlel, hagyja abba a használatot és forduljon orvosához. Kérjük, leljen kapcsolatba velünk az info@earpro.co címen.

Ez a beteg-tájékoztató a következő információkat tartalmazza:

1. Mi az Ear Pro és mire használható?
2. Összetétel
3. Figyelmeztetés: Tudnivalók az Ear Pro alkalmazása előtt
4. Használati útmutató: Hogyan kell alkalmazni az Ear Pro-t?
5. Lehetséges mellékhatások
6. Hogyan kell az Ear Pro-t tárolni?

1. MI AZ Ear Pro ÉS MIRE HASZNÁLHATÓ?

- Az Ear Pro fúlspray használatával megőrizhető, hogy a hallójáratban megregejden a víz.
- Ez az Ear Pro **felhőköték, gyermekek és idősök is használhatja.**
- A fülbe szorult pangó víz nagyon gyakran kellemetlen érzést, fájdalmat, fülgyulladás okoz.
- Az Ear Pro **vízlepergető bevonatot képez**, ezáltal megőrzi a hallójárat természetes egyensúlyát.
- Az Ear Pro-t széles körben használják **úszók, családok, búvárok, szőrfűzők és professzionális sportolók.**
- A fülbe szorult pangó víz nagyon gyakran kellemetlen érzést, fájdalmat, fülgyulladás okoz.
- Az Ear Pro **vízlepergető bevonatot képez**, ezáltal megőrzi a hallójárat természetes egyensúlyát.
- Az Ear Pro-t széles körben használják **úszók, családok, búvárok, szőrfűzők és professzionális sportolók.**

2. Összetétel

Mit tartalmaz az Ear Pro: Paraffinolaj és oregánó olaj.

3. FIGYELMEZTETÉS: Tudnivalók az Ear Pro alkalmazása előtt

- Ne használja az Ear Pro-t:**
- ha **allergiás (túlérzékeny)** a finomított paraffinolajra vagy oregánó olajra
 - **lyukas dobhártya vagy fülfertőzés esetén**, műtėti beavatkozás után
 - egyéb fülben lévő panasz - például fájdalom, duzzanat, váladekötés esetén
 - Vigyázzon, hogy a folyadék ne kerüljön szembe, orra vagy szájba.**
 - Ha Ear Pro kerül a szemébe:**
 - Ugyeljen arra, hogy ne kerüljön az Ear Pro a szemébe.
 - Ha ez mégis megtörténik, azonnal öblítse ki a szemét tiszta vízzel 10-15 percen keresztül (Ugyeljen rá, hogy a szemhéja maradjon nyitva).
 - Vigyázzon, hogy az öblítőfolyadék ne kerüljön a másik szembe.
 - Ha az irritáció továbbra is fennáll, tájékoztassa orvosát vagy gyógyszerészt.

Terhesség és szoptatás
Használat előtt kérdezze meg orvosát vagy gyógyszerészt. Nincs tapasztalat vagy kutatás az Ear Pro alkalmazásáról terhes vagy szoptató nők esetében. Ezért kérés esetén a terméket ne használja.inetettáessa.
Egy flakont csak egy személy használjon, ne használják közösen!

Ne permetezze nyílt láng közelében.

4. Használati útmutató: HOGYAN KELL ALKALMAZNI AZ Ear Pro-t?

Az Ear Pro-t csak fülben használja.
A flakont közben kell kissé felfelejteni, majd felrúzni. Ne fordítsa a spray-t maga vagy más felé.
Mindkét fülbe fújjon 1 adagot az Ear Pro-ból
Lágyan dörzsölje meg a fülét (tragust), hogy az Ear Pro-t könnyebben eloszlassa.
Ha maradékot vagy vattával törölje le. Használat után mosson kezet.
Ne dugja be a fülét vattával!
Amennyiben hosszán tartózkodók vízben, a műveletet **kétóránként** ismételje meg!
Használat után mindig tegye vissza a palackot a dobozba.

5. LEHETSÉGES MELLÉKHATÁSOK

A terméknek — a használati utasítás pontos betartása mellett - nincsenek ismert mellékhatásai. Amennyiben a folyadékok lenyelek, forduljon orvoshoz.
Ha bármilyen — ebben a tájékoztatóban nem említett - mellékhatást észlel, azonnal hagyja abba a termék használatát és forduljon orvoshoz.

6. HOGYAN KELL AZ Ear Pro-T TÁROLNI?

- Gyermekektől elzárva tartandó
- A palackon és a dobozon feltüntetett lejárati idő után ne alkalmazza. A lejárati idő az adott hónap utolsó napjára vonatkozik
- Felbontás után 6 hónapig használható
- Ne tárolja 45°C / 113°F. fölött
- A szivargáz elkerülése érdekében a palackot felállítva, a kartondobozban tárolja

Kérdéseivel vagy észrevételeivel forduljon hozzánk: www.earpro.co

Gyártó: LiquidPro Ltd
166 Old Bakery Street
Valletta VLT1455 Malta

A beteg-tájékoztató utolsó felülvizsgálata 05/2021 V1.1

Az Ear Pro a LiquidPro Ltd védjegye.

PT Ear Pro * Spray * 20ml / Líquido 0,68 FL.Oz. de Líquido Claro

Folheto informativo * Informação ao utilizador
Leia este folheto cuidadosamente antes de usar o Ear Pro spray. Guarde este folheto. Poderá precisar dele mais tarde. Se qualquer um dos efeitos secundários se tornar grave, ou se notar quaisquer efeitos secundários não mencionados neste folheto, pare imediatamente de usar o Ear Pro spray e consulte o seu médico. Por favor contacte-nos em info@earpro.co

Neste folheto:

1. Que é Ear Pro e para que é utilizado
2. Ingredientes ativos
3. Avisos: Antes de usar Ear Pro
4. Instruções: Como usar o Ear Pro
5. Possíveis efeitos secundários
6. Como armazenar Ear Pro

1. QUE É Ear Pro E PARA QUE É UTILIZADO?

- Ear Pro spray auricular é utilizado **para evitar que a água fique retida no canal auditivo.**
- Ear Pro é adequado para **uso em crianças e adultos de todas as idades.**
- A água retida no ouvido é um problema bastante comum e pode causar problemas tais como: desconforto, dor, inflamação, ouvido do nadador
- Ear Pro cria uma **barreira resistente à água** e elimina-se do canal auditivo naturalmente
- Ear Pro é amplamente utilizado por **nadadores, famílias, mergulhadores, surfistas e atletas de competição**
- Ne tárolja 45°C / 113°F. fölött
- A szivargáz elkerülése érdekében a palackot felállítva, a kartondobozban tárolja

2. Ingredientes ativos em Ear Pro

Solução à base de óleo de parafina refinado e óleo de oregãos.

3. ADVERTÊNCIAS ANTES DE USAR Ear Pro.

Não utilizar Ear Pro:

- se for **alérgico (hipersensível)** a óleo de parafina refinado ou a oregãos.
- se tiver um **tímpano perfurado ou uma infeção do ouvido (por exemplo, após cirurgia ao ouvido, tubos de ventilação).**
- se houver problemas no ouvido, tais como **dor, inchaço, descarga.**
- Evite colocar o spray nos olhos, nariz ou boca.
- Se o Ear Pro entrar em contacto com os olhos:
- Tenha o cuidado de evitar o contacto de Ear Pro com os olhos.
- Se isto acontecer, lavar o olho imediatamente com água durante 10 a 15 minutos, mantendo as pálpebras afastadas ou abertas e evitando que o líquido de enxaguamento fique no outro olho.
- Informe o seu médico ou farmacêutico se a irritação persistir.

Gravidez e amamentação

Consulte o seu médico ou farmacêutico antes de usar. Não há experiência ou investigação sobre a utilização do Ear Pro em mulheres grávidas ou a amamentar. Por conseguinte, o produto não deve ser utilizado em caso de dúvida.
Ear Pro é para uso individual, não partilhá-lo!
Não aplicar Spray Ear Pro Spray em chamas nuas.

4. COMO UTILIZAR Ear Pro

- Usar apenas Ear Pro nos ouvidos.**
Aquecer na palma da mão, agitar bem antes de usar, apontar o bico de pulverização para longe de si ou de qualquer outra pessoa.
- Pressionar suavemente o botão 1 vez no ouvido.
 - Massajar suavemente o trago (pele exterior do ouvido) para garantir que o canal está coberto.
 - Depois limpar qualquer excesso com um lenço de papel.
 - Lavar as mãos após a utilização.
 - **Não** "cobrir ou tapar" as orelhas com lá de algodão.
 - **Repetir após 2 horas** de exposição à água.
 - Desenvolver sempre o hábito após cada utilização à sua caixa.

5. POSSÍVEIS EFEITOS ADVERSOS

Não há efeitos adversos conhecidos se o produto só for aplicado externamente, de acordo com as instruções de utilização. Se o produto for ingerido, podem ocorrer efeitos adversos, pelo que deve ser consultado um médico.
Pare de utilizar este produto e informe o seu médico ou farmacêutico se notar quaisquer efeitos secundários não mencionados neste folheto.

6. COMO ARMAZENAR Ear Pro

- Manter fora do alcance e da vista das crianças.
- Não utilizar após a data de validade indicada no aplicador e na caixa. A data de expiração refere-se ao último dia de validade mês.
- Uma vez aberto, não manter o aplicador durante mais de 6 meses.
- Não armazenar acima de 45°C / 113°F.
- Armazenar o aplicador em pé na caixa para evitar derramamentos.

Perguntas ou comentários www.earpro.co

Fabricante: LiquidPro Ltd.
166 Old Bakery Street
Valletta VLT1455 Malta

Este folheto foi revisto pela última vez em 05/2021 V1.1

EarPro é uma marca registada da LiquidPro LTD.

FR Ear Pro * Vaporisateur * 20ml / Net 0.68 FL.Oz. de liquide transparent

Notice * Informations pour l'utilisateur
Veillez lire attentivement l'ensemble de cette notice avant d'utiliser les gouttes auriculaires Ear Pro. Gardez cette notice. Vous aurez peut-être besoin de la relire. Si l'un des effets indésirables devient grave ou si vous remarquez un effet indésirable non mentionné dans cette notice, cessez l'utilisation et consultez votre médecin. Dans ce cas, contactez-nous sur info@earpro.co

Dans cette notice:

1. Qu'est-ce que Ear Pro et dans quel cas est-il utilisé?
2. Ingrédients
3. Précautions: Avant d'utiliser Ear Pro
4. Conséils: Comment utiliser Ear Pro
5. Effets indésirables éventuels
6. Comment conserver Ear Pro?

1. QU'EST-CE QUE Ear Pro ET DANS QUEL CAS EST-IL UTILISÉ?

- Les gouttes auriculaires Ear Pro sont utilisées pour empêcher l'eau de rester piégée dans le conduit auditif.
- Ear Pro convient aux enfants et aux adultes de tous âges.
- L'eau emprisonnée dans l'oreille est un problème assez courant et peut causer des problèmes tels que: inconfort, douleur, inflammation, nageurs oreilles des.
- Ear Pro **crée un revêtement hydrofuge** et laisse le conduit auditif intact.
- Ear Pro est largement utilisé par les nageurs, les familles, les plongeurs, les surfers et les athlètes de compétition.

2. Ingrédients

Les ingrédients de Ear Pro sont: Huile de paraffine et huile d'origan.

3. AVERTISSEMENTS: Avant d'utiliser Ear Pro

- Ne pas utiliser Ear Pro**
- si vous êtes **allergique (hypersensible)** à l'huile de paraffine ou d'origan
 - si vous avez un **tympan perforé ou une infection de l'oreille (p. ex. après une opération à l'oreille, tubes de ventilation)**
 - si quelque chose ne va pas dans votre oreille - telle que douleur, gonflement, écoulement
 - Évitez le contact avec les yeux, le nez ou la bouche**
 - Si Ear Pro pénètre dans les yeux**
 - Faites attention à ne pas laisser Ear Pro dans vos yeux.
 - Si cela se produit, rincez immédiatement les yeux à l'eau pendant 10 à 15 minutes, en maintenant les paupières écartées et en évitant que le liquide de rinçage pénètre dans l'autre oeil.
 - Informez votre médecin ou votre pharmacien si l'irritation persiste.

La grossesse et l'allaitement
Demandez conseil à votre médecin ou à votre pharmacien avant de l'utiliser. Il n'existe aucune expérience ou recherche sur l'utilisation d'Ear Pro chez la femme enceinte ou allaitante. Par conséquent, le produit ne doit pas être utilisé en cas de doute.
Ear Pro est à usage personnel, ne pas partager. Ne pas pulvériser sur une flamme.

4. Conséils: COMMENT UTILISER Ear Pro

Utilisez uniquement Ear Pro dans les oreilles.
Redouffier dans la paume des mains, bien secouer. Ne pas pointer l'orifice sur un individu.

- Indinez légèrement la tête et pressez doucement l pulvérisation de Ear Pro dans chaque oreille.
- Gardez la tête inclinée pendant quelques secondes afin que les gouttes restent dans l'oreille.
- Frottez doucement le tragus (peau externe) pour vous assurer que le canal est recouvert.
- Essuyez ensuite tout excédent avec un mouchoir en papier.
- Se laver les mains après utilisation.
- **Ne** «branchez» pas les oreilles avec du coton en vrac.
- **Répéter après 2 heures** d'exposition à l'eau
- Remplacer toujours le capuchon après utilisation et remplacez le flacon dans le carton.

Dans cette notice:

1. Qu'est-ce que Ear Pro et dans quel cas est-il utilisé?
2. Ingrédients
3. Précautions: Avant d'utiliser Ear Pro
4. Conséils: Comment utiliser Ear Pro
5. Effets indésirables éventuels
6. Comment conserver Ear Pro?

5. EFFETS INDÉSIRABLES ÉVENTUELS

Aucun effet secondaire n'est répertorié si le produit est utilisé conformément aux instructions d'utilisation. En cas d'ingestion, des effets secondaires peuvent se produire et il est recommandé de consulter un médecin.
Arrêtez d'utiliser ce produit et **informez** votre médecin ou votre pharmacien si vous remarquez des effets indésirables non mentionnés dans cette notice.

6. COMMENT CONSERVER Ear Pro?

- Tenir hors de la portée et de la vue des enfants.
- Ne pas utiliser après la date de péremption figurant sur le flacon et dans la boîte. La date d'expiration fait référence au dernier jour de ce mois.
- Une fois ouvert, ne gardez pas le flacon pendant plus de 6 mois.
- Ne pas stocker au-dessus de 45°C / 113°F.
- Conservez le flacon à la verticale dans l'emballage extérieur pour éviter tout renversement.

Questions et remarques : www.earpro.co

Le fabricant: LiquidPro Ltd
166 Old Bakery Street
Valletta VLT1455 Malta

Cette notice a été révisée pour la dernière fois 05/2021 V1.1

Ear Pro est une marque du groupe LiquidPro Ltd.

EN Ear Pro * Spray * 20ml / Net 0.68 FL.Oz. clear liquid

Package Insert * Information for user
Please read entire package insert before use of Ear Pro Waterproofing Ear Spray. Keep this package insert. You may need to refer to it again. If any of the side effects become serious, or if you notice any side effects not listed in this leaflet, cease use and consult your Doctor. Please contact us on info@earpro.co

In this package insert:

1. What is Ear Pro is and what it is used for?
2. Ingredients
3. Warnings: Before you use Ear Pro
4. Directions: How to use Ear Pro?
5. Possible side effects
6. How to store Ear Pro

1. WHAT IS Ear Pro AND WHAT IT IS USED FOR?

- EarPro helps to repel and prevent water from getting trapped in the ear canal during water-based activities.
- Ear Pro is suitable for use by children and adults of all ages.
- Trapped water in the ear is a quite common problem, and can cause problems such as: discomfort, pain, inflammation and swimmers-ear.
- Ear Pro **creates a water repellent coating** and leaves the ear canal naturally.
- Ear Pro is widely used by swimmers, families, divers, surfers and competitive athletes.
- EarPro is indicated for the prevention of otitis externa in infants, children, and adults of all ages.

2. Ingredients:

The ingredients in Ear Pro are: Solution based on paraffin oil and oregano oil.

3. ⚠ WARNINGS: Before you use Ear Pro

- Do not use Ear Pro (Contraindications):**
- if you are **allergic (hypersensitive)** to paraffin oil or oregano oil
 - if you have a **perforated ear drum or ear infection (e.g. after ear surgery, ventilation tubes)**
 - if there is anything else wrong with your ear - such as **pain, swelling, discharge**
 - Avoid spraying in eyes, nose or mouth**
 - If Ear Pro gets into the eyes**
 - Take care to avoid getting Ear Pro in your eyes.
 - If this happens, rinse the eye immediately with water for 10 to 15 minutes, holding the eyelids apart and avoiding getting the rinse liquid in the other eye.
 - Tell your doctor or pharmacist if irritation persists.

Pregnancy and breast-feeding
Ask your doctor or pharmacist for advice before using it. There is no experience or research on the use of Ear Pro in pregnant or lactating women. Therefore, the product should not be used in case of doubt.
Ear Pro is for single person use only, don't share.
Do not spray near naked flame.

4. Directions: How to use Ear Pro?

Use Ear Pro only in the ears. Warm in palm

of hand, shake well. Do not point the nozzle at yourself or anyone else.

- Add 1 spray of Ear Pro to each ear
- Softly rub the tragus (outer skin) to make sure the canal is coated.
- Then wipe away any surplus with a tissue.
- Wash hands after use.
- **Do not** "plug" the ears with loose cotton wool.
- **Do not use** Ear Pro when using ear medication or other products placed in the ear.
- **Re-apply after 2 hours** of water exposure
- Always return the bottle to the carton after usage.

5. POSSIBLE SIDE EFFECTS

No side effects are known if the product is used topically only according to the instructions for use. If swallowed side effects may occur and you should consult a doctor.
Stop using this product and **tell** your doctor or pharmacist if you notice any side effects not mentioned in this leaflet.

6. How to store Ear Pro?

- Keep out of the reach and sight of children.
- Do not use after the expiry date shown on the bottle and the carton. The expiry date refers to the last day of that month.
- Once opened, do not keep the bottle for longer than 6 months.
- Do not store above 45°C / 113°F.
- Store the bottle upright in the outer carton to avoid spillage.

Report any serious incidents to the manufacturer (info@earpro.co) and your local medical device Competent Authority

Questions or comments: www.earpro.co

LiquidPro Ltd
166 Old Bakery Street
Valletta VLT1455 Malta

Rev: 20th of February 2025 V1.2

Ear Pro is a registered trademark of LiquidPro Ltd.

Pat. No. EP3795144

